

WE PLEDGE allegiance to the Flag of the United States of America and to the Republic for which it stands. One Nation, under God, indivisible, with liberty and justice to all.

KURYER POLSKI

ORGAN LUDU POLSKIEGO NA WYCHODZISTWIE

No. 213 (10c)

Milwaukee, Wis., Czwartek, 10 Września (Sept. 10) 1959

ROK (VOL.) 71

DAILY EXCEPT SUNDAY
KURYER POLSKI
America's Oldest and Leading Polish Daily
Founded in 1888 by Michael Krzaska
536 West Juneau Avenue
Telephone Broadway 6-1873
Milwaukee 3, Wisconsin
Our 71 Anniversary

Ike Odrzuca Bil Robotów Publicznych

PREZ. EISENHOWER WZYWA DO ZAKOŃCZENIA STRAJKU STALOWEGO

UTWORZONO 12 SUBKOMITETÓW DO PRZEPROWADZANIA UKŁADÓW

NEW YORK, N. Y. — Przedstawiciele przemysłu stalowego i unii robotników stalownianych — United Steel Workers (USW) wypierają się zarzutów postawionych im przez prezydenta Eisenhowera i wzajemnie się oskarżają o przedłużanie strajku trwającego już dziewiąty tydzień.

CHINY KOMUNISTYCZNE GROZĄ FORMOZIE

TAIPEI, Formoza. — Komunistyczne Chiny zwiększyły działalność swego lotnictwa bojowego w sąsiedztwie Cieśniny Formoskiej i poczęły przesuwać większe okręty wojenne do portów naprzeciwko Formozy — podała dziś prasa nacjonalistów chińskich na Formozie.

Lotnictwo nacjonalistów zachowuje bezustanne pogotowie. Komuniści przesunęli swe 1,000-tonowe okręty wojenne do portów w prowincji Fukien, a lotnictwo ich dokonuje w tych dniach od 80 do 100 lotów w pobliżu cieśniny.

CHRUSCZEW ZAPOMNIAŁ O "PAŹDZIERNIKU"

LONDYN, Anglia. — Radio moskiewskie donosi, że Chruszczew, w toku rozmowy z warszawskimi dziennikarzami podczas przyjęcia w ambasadzie reżymowej w Moskwie (główna urzędzona z okazji otwarcia wystawy polskiej w stolicy Rosji) oświadczył, iż "puścił w niepamięć mgliste wydarzenia" w Polsce w październiku 1956.

Pozatem Chruszczew wyraził się bardzo pochlebnie o działalności przywódcy partii komunistycznej w Polsce — Gomułki.

OBOZY PRACY DLA NIELETNICH PRZESTĘPCÓW

GUB. ROCKEFELLER NAKAZAŁ POSPIESZNĄ
ICH BUDOWĘ

NEW YORK, N. Y. — Gubernator Nelson A. Rockefeller nakazał pospieszną budowę młodzieżowych obozów pracy i rozbudowę zakładów poprawczych w celu odwrócenia groźnej, wzrastającej fali przestępczości wśród małoletnich.

Władze stanowe rozpoczęły już badanie miejscowości, w których powstać mają obozy pracy — wzorowane na oboziskach CCC (Civilian Conservation Corps) z czasów wielkiej depresji lat trzydziestych.

Według przygotowanego planu, mają powstać dwa rodzaje obozów. W jednych "ziemińskich" obozach gromadzona będzie "przed-przestępcza" młodzież, która tylko drogą pośrednią znalazła się w konflikcie z prawem, ale której warunki

Prezydent wezwał obydwie strony, aby zaprzestały "nieprawnych targów" i przystąpiły niezwłocznie do wyteżonych, nieprzerwywalnych układów "w dobrej wierze" w celu zakończenia strajku.

David J. McDonald, prezes USW, odpowiedział niezwłocznie, że unia stara się usilnie robić to właśnie, czego żąda Prezydent — to znaczy doprowadzić do zgody i do podpisania kontraktu. Zarzucił przy tym, że przedstawiciele przemysłu albo "celowo odmawiają zgody, albo nie mają uprawnomocnień do zawarcia umowy", za wyjątkiem całkowitego odrzucenia wszystkich żądań unii.

R. Conrad Cooper, główny rzecznik przemysłu stalowego oświadczył niemal w tej samej chwili, że unia gotowa jest podpisać kontrakt jedynie na warunkach, które byłyby "ustępstwem przemysłu przed jej naciskami, których wynikiem może być tylko dalsza inflacja.

"Nie wierzymy", mówił, "że takiej ugody chce Prezydent, naród lub członkostwo unii".

Przedstawiciele przemysłu i unii rozpoczęli pracę nad utworzeniem 12 subkomitetów, które mają omówić sprawy "lokalnych sporów" pomiędzy poszczególnymi stalowniami a lokalami USW.

Utworzenie subkomitetów uważane jest za "trzeci krok" ku zgodzie, podczas gdy list Prezydenta i gotowość obydwu stron do wznowienia układów uważane są jako "dwa kroki pierwsze".

SMIERC PEDAGOGA W WARSZAWIE

WARSZAWA, Polska. — Zmarł tu Wacław Schayer, wiceminister oświaty i członek prezydium rady Uniwersytetów Ludowych.

ki życiowe są tego rodzaju, że mogą ją sprowadzić na drogę występcości. W tych obozach wyrostkowie będą uczeni "rzemiosł i prac", jakie im się przydadzą później w życiu miejskim. Drugie obozy "leśne" obejmowały będą małoletnich przestępców już karanych prawnie.

Obok tych obozów, gubernator Rockefeller, po naradzie z mayorem miasta New York, nakazał rozszerzenie obsługi probacyjnej i społecznej nad małoletnimi przestępcami.

Oblicza się, że w New Yorku rozbija się około 60,000 małoletnich przestępców, wśród których zaszły nawet wypadki zabójstwa i morderstwa.

Koszt utrzymania wyrostka w jednym z planowanych obozów będzie wynosił od \$2,000 do \$2,800 rocznie.

W WALCE ZE STRASZLIWYM ŻYWIEM



Walczący z pożarem ludzie pochodzący z trzech sąsiednich stanów odnoszą zwycięstwo w walce z płonącym lasem Black Hills, który okrążył historyczne miasto na zachodzie Deadwood, S. D., posiadające 4,000 mieszkańców. Mężczyźni rozłączyli się ze swoimi rodzinami celem wzięcia udziału w akcji gaszenia pożaru. Kobiety wraz z dziećmi udały się w tereny bardziej bezpieczne. Władze miejscowe oświadczyły, że miasto zostanie ocalone, ponieważ walczący z ogniem odnoszą zwycięstwo.

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

ANTY-POLSKI WIEC W BERLINIE

BERLIN, Niemcy Zachodnie. — Ponad 25,000 uchodźców niemieckich z ziem należących do Polski i zajętych przez Rosję obchodzili w Zachodnim Berlinie "dzień Faterlandu". Na wiecu przemawiał między innymi członek parlamentu zachodnio-niemieckiego w Bonn, twierdząc że Niemcy "nigdy nie wyrzekną się utraconych terytoriów".

EZRA BENSON UDAJE SIĘ DO POLSKI

WASHINGTON, D. C. — Sekretarz rolnictwa Ezra Benson udaje się 23 września w podróż do Europy. Podróż, pozostająca w związku ze światowym programem rozwoju rolnictwa, obejmie Jugosławie, Niemcy Zachodnie, Polskę, Finlandię, Szwecję i Norwegię. Ponadto Benson będzie w Rosji na wielokrotne zaproszenie tamtejszych urzędników rolnictwa, jednak będzie to tylko wizyta kurtuazyjna.

PAPIEŻ IDZIE PIESZO ODPRAWIĆ MSZĘ ŚW.

CASTEL GANDOLFO, Włochy. — Papież opuścił swą letnią rezydencję i udał się pieszo do wiejskiego kościoła, gdzie odprawił mszę św., gdyż był to dzień św. Sebastiana, patrona Castel Gandolfo. Po mszy

św., przed kościołem czekał na niego samochód, ale 77-letni papież poszedł pieszo przez zapelniony ludźmi plac, gdzie około 3,000 ludzi czekało na jego błogosławieństwo.

POLIO SZERZY SIĘ W KRAJU

WASHINGTON, D. C. — W ostatnim tygodniu zarejestrowano 318 wypadków polio z paraliżem — jest to najwyższa cyfra w tym roku. Równocześnie było 146 wypadków polio bez paraliżu. W tym samym okresie roku 1955, gdy dopiero zaczęto stosować szczepionkę Salka, było 4,982 wypadków polio z paraliżem.

SKRADZIONO BOGATY MATERIAŁ NAUKOWY

NEW YORK, N. Y. — Niemiecki ornitolog dr. E. Sauer przemierzył 12,000 mil w Ameryce i zebrał obfity materiał naukowy w postaci filmów, notatek i artykułów o życiu ptaków amerykańskich. Walizkę z całym tym materiałem skradziono mu kiedy na 15 minut zaparkował samochód przed muzeum przyrodniczym w Nowym Yorku.

PRZED PROCESEM BEATYFIKACYJNYM

PARYŻ, Francja. — Donoszą z Polski, że biskup diecezji łódzkiej ks. Michał Klepacz za-

apelował w liście pasterskim o przedkładanie dowodów łaski zaznanej dzięki O. Rafałowi Chylińskiemu oraz o modły, celem wyjednania jego beatyfikacji. Doczesne prochy O. Chylińskiego urodzonego w Wielkopolsce w roku 1694 spoczywają w krypcie klasztoru OO. Franciszkanów w Łagiewnikach pod Łodzią.

ZABRAŁ RODZINĘ W PODRÓŻ INSPEKCYJNĄ

WASHINGTON, D. C. — Kontradmiral James Hirschfield, zastępca dowódcy ochrony wybrzeży U. S., otrzymał naganę za zabranie sześciu krewnych w 28-dniową podróż inspekcyjną do baz amerykańskich w Europie.

Naganę otrzymał również dowódca ochrony, wiceadmiral Richmond za to, że pozwolił zabrać w tę podróż 9 osób cywilnych.

Podróż odbyła się na samolocie DC-4 i obejmowała bazy w Anglii, Belgii, Danii, Norwegii, Zach. Niemczech, Francji, Włoszech i Grecji. Kontradmiral Hirschfield zabrał z sobą żonę, córkę, syna, przyjaciela syna, brata, bratową i siostrzenicę.

Twierdził on jednak, że ludzie ci opłacili zarówno podróż jak i utrzymanie.

CHINY NADAŁ OKUPUJĄ DWA TERENY INDO

NEW DELHI, Indie. — Mimo uspokojenia na granicy, wojska Chin komunistycznych okupują dwa odcinki terytorium Indii, w okręgach Ladakh i Logju. Premier Nehru oświadczył w parlamencie, że Pekin uważa tereny te za należące do Chin i oskarża brońące ich wojsko Indii o agresję.

Rząd Indii jest szczególnie zaniepokojony okupacją okręgu Ladakh, we wschodnim Kaszmirze, gdyż posiada on poważne znaczenie strategiczne. Ludność z tego okręgu ucieka w panice na południe, bo komuniści koncentrują w nim wielkie ilości wojska.

KONGRES ZDECYDOWANY JEST OBALIĆ WETO PREZYDENTA

PRZYWÓDCY DEMOKRATYCZNI SĄ PEWNI, ŻE ZDOLAJĄ PRZEFORSOWAĆ TĘ USTAWĘ

WASHINGTON, D. C. — Po raz drugi z rzędu prezydent Władimir jednak, że obniżka była zbyt mała, aby otrzymać za twierdzenie prezydenta Eisenhowera. Dlatego też zawetował po raz drugi ustawę robot publicznych.

Zachodzi możliwość, że kongres zdoła obalić weto prezydenta po raz pierwszy na 146 wet postawionych przez prezydenta w ciągu sześciu i pół roku.

Ustanawiając nową ustawę robot publicznych kongres miał bardzo małą nadzieję, że prezydent ją zatwierdzi. Jednakże demokratyczni liderzy pewni są, że będą posiadali odpowiednią siłę, wyrażającą się w dwóch trzecich głosach potrzebną im do obalenia weta prezydenta Eisenhowera i uchwalenia ustawy wbrew jego opozycji.

Prezydent zawetował poprzedni bil robot publicznych w dniu 28 sierpnia i Izba zaledwie większością jednego głosu utrzymała weto Eisenhowera, co wywołało duże poruszenie wśród kongresmanów dla których bil robot publicznych jest bardzo bliski sercu. Zawiera on bowiem setki projektów konstrukcyjnych, jak ulepszenie rzek i portów, które będą wykonane w całym kraju i nie ma prawie kongresmana w którego rodzinnej miejscowości taki projekt nie jest przeprowadzany.

"Bil który prezydent odrzucił był niemal powtórzeniem poprzedniego zawetowanego bilu tylko nieznacznie zmniejszonego pod względem sumy wydatków. Nowa ustawa przeszła w Izbie większością głosów 302-93, a w Senacie 73-15, to jest posiadała więcej niż dwie trzecie głosów.

Prezydent Eisenhower nie zgadzał się aby przydzielić fundusze na 67 projektów zawartych w ustawie, których on nie włączył do programu budżetowego.

Prezydent Eisenhower powiedział w ubiegłym miesiącu, że te 67 projektów kosztować będzie podatników 800 milionów dolarów.

Nowy bil zmniejszył o dwa i pół procentu wydatki na wszystkich projektach w sto-

PONOWNA PRÓBA W SPRAWIE ROZBROJENIA

WASHINGTON, D. C. — Departament Stanu informuje iż została utworzona komisja, złożona z 5 państw niekomunistycznych i 5 komunistycznych, celem przedyskutowania sprawy rozbrojenia. Komisja rozpocznie swe prace w przyszłym roku w Genewie.

W jej skład wejdą z jednej strony Stany Zjednoczone, W. Brytania, Kanada, Francja i Włochy, z drugiej Sowieci, Bulgaria, Czechosłowacja, Rumunia i Polska.

Departament Stanu podkreśla, iż powołanie tej komisji oznacza, by sprawę rozbrojenia wyjęto spod kompetencji UN, a równa liczba przedstawicieli Wschodu i Zachodu nie jest żadnym precedensem na przyszłość.

MURZYN BEZ KRWI MURZYŃSKIEJ

SAVANNAH, Ga. Sierżant lotnictwa Agard skazany został na \$100 grzywny za przebywanie w publicznym miejscu z białą kobietą, ponieważ jego licencja samochodowa określa go jako "Negro".

W rzeczywistości, jeden z jego dziadków ze strony ojca pochodził z Kalkuty drugi z amerykańskich Indian, podczas gdy ze strony matki pochodzenie jest irlandzkie i szkockie.

Sędzia jednak doszedł do wniosku, że jest on "kolorowym", a towarzysząc białej kobiecie może wywołać niepokoję.

"TAKSÓWKA" PRZESTWORZY — WPADŁA DO OCEANU

PIERWSZA PRÓBA Z RAKIETĄ MERCURY ZAWIODŁA

CAPE CANAVERAL, Fla. — z końcem bieżącego roku. Czub posiada przyrządy spadochronowe i elektroniczne, które po ich udoskonaleniu, umożliwią sprowadzenie go bezpiecznie na ziemię.

Atlas w czasie lotu, który miał trwać tylko 20 minut i osiągnąć szybkość 17,500 mil na godzinę a wysokość 60,000 stóp, nie wykonał rozkazu elektronicznego i nie oderwał się od podstawowych motorów, co spowodowało jego przedwczesne opadnięcie w ocean.

Spudłowanie Atlasa przyszło w chwili możliwie najnieodpowiedniejszej. Zaledwie kilka dni temu ośrodek doświadczalny lotnictwa uznał Atlasa za "gotowego do boju".

Jak donoszą w ostatniej chwili, stożek satelity wykryto na morzu i jego wydobycie nastąpi wkrótce.

JESTEM EMIGRANTEM...

Ze Wspomnień Wiktora Zwolińskiego, Świątelnego Poety, Stałego Teraz Zamieszkującego w Chicago

(Ciąg dalszy)

Mój rozmówca jednak rozkaszlał się na dobre i zanosił jak dziecko w kokosiu, Poczerniał, kark mu napęczniał, obawiałem się, że go może porazić apopleksja, a i on chyba nie lepszego się nie spodziewał, bo się zdziwił ciekło na lasce i kuszając się i plując, ruszył chwiejnym kro-

kiem w stronę domu. Pomyślałem sobie, iż ten na wzię na tamten świat długo czekać nie będzie. Zał mi się zrobiło starszka. Rozmowa z nim oczyszczyła mi oczy na wiele kwestyj, obawiałem się, że go może porazić apopleksja, a i on chyba nie lepszego się nie spodziewał, bo się zdziwił ciekło na lasce i kuszając się i plując, ruszył chwiejnym kro-

przestrzega już czystości języka, ale języka... amerykańskiego.

SZUKAM PRACY

I

Emigrant polityczny, za jakiego i siebie uważam, to człowiek o wyjątkowej strukturze psychicznej. Człowiek, który cierpi na przeroszt kultury wolności osobistej, praworządności i sprawiedliwości społecznej; który kocha swój kraj i żyć w nim nie może; i człowiek, w którym patriotyzm zabarwił się dramatem; człowiek, który nie ugął karku przed tryaniami, nie poszedł na kompromis, nie sprzedał swoich zasad za miskę soczewicy, miał odwagę — w krytycznym momencie — powiedzieć "Nie" i skłaś sam siebie na gorzki chleb wygnania.

Mój sponsor, który jest emigrantem zarobkowym, nie wnika w te subtelności, dla niego wszystko jest proste. Patrzy na mnie wprawdzie, jak

na ofiarę wojny, człowieka wytrąconego z normalnego kołomy życia, ale nie widzi przeszkody do natychmiastowego zakasania rękawów i rozpoczęcia pogoni za dolarem.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

KRONIKA KATOLICKA

ZGON KRAKOWSKIEGO KAPLANA

Zmarł w Krakowie ks. kanonik Wojciech Szemik, długoletni wikary w parafiach Pobiedzi i Nowy Targ. Po nabobnieństwie żalonym, kondukt pogrzebowy poprowadził ks. arcybiskup Eugeniusz Bazilik w otoczeniu czterdziestu księży.

KONSEKRACJA ODEUDOWANEJ ŚWIĄTYNI

Kościół pod wezwaniem św. Ducha w Grudziądzu — piękna zabytkowa budowla w XVI wieku, zburzona podczas działań wojennych — podniosła się z gruzów. Długoletnia odbudowa objęła remont nadwyróżonych murów nośnych kościoła oraz gruntowną naprawę sklepień.

KONSEKRACJA

Dwie figury — Serca Jezusowego i Serca Marii Panny, trzy nowe dzwony oraz piękna nowoczesna polichromia otrzymał kościół parafialny pod wezwaniem Najśw. Marii Panny — w Suchej w województwie krakowskim.

JUBILEUSZOWA WYSTAWA I AKADEMIA

Wystawa 40-lecia Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego zorganizowana została w cztery parafii św. Michała Archaniola w Poznaniu. Otwarcia jej dokonał ks. arcybiskup Antoni Baraniak. Podczas uroczystej akademii, zorganizowanej z okazji 40-lecia istnienia KUL otrzymał on dyplom członka założyciela Tow. Przyjaciół Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego.

ZŁOTE GODY KAPLANSKIE

W Diecezji Katowickiej złote jubileusze kapłaństwa obchodzą w tym roku ks. kanonik Karol Kasperik w Bielsku, ks. Emanuel Kroszka w Chorzowie, ks. proboszcz Józef Szymczek w Wisłej Wielkiej oraz ks. prof. dr Stanisław Wilczewski w Katowicach.

T. P. I.

Technical Publications Institute of Wisconsin division of T.P.I., 6899 Wilshire Dr., Los Angeles 48, Calif., can make a technical writer out of men and women between the ages of 22 to 60 if they can meet our requirements; if you can, and will study at home 8 hours per week, so sudden and so short in the training, you will realize you have the qualifications to stand side by side with a class A technical writer of 3 to 5 years' experience! The military specifications covered in the T.P.I. home study course are the only accepted and acknowledged standard practice in technical writing. For information phone Truman Street, Mt. 5-0130 or write to school.

T. P. I. WISCONSIN

3020 N. 50th Street

SUMMER END SPECIALS

- BOAT TRAILERS \$45.00
FISHING BOAT - 8 HP. Motor, Reg. Insured. \$285.00
USED DUCK SKIFFS \$79.99
14-FT. USED ROW BOAT \$10.00
SHOTGUN SKELLS \$2.50
ARROWS \$25c
USED MOTORS \$20.00
USED MOTOR \$79.110 \$169.50
USED ROW ABOUT \$299.00

BUOY SPORTN MARINE, INC.

4318 S. Parkside Ave. HT. 2-1300

STEFAN KIEDRZYŃSKI POZAR POWIEŚĆ

(Ciąg Dalszy)

Gordon odetchnął głęboko, z ulgą szczęścia.

— Bóg łaskaw — rzekł. — Mogła dostać pomieszczenia zmniejszonego. — Chce się z tobą zobaczyć — szepnął ksiądz. — A zwracając się do gospodyni, dodał: — Proszę tam do panią księżkę. Może czego potrzebuje. — Strach. Człowiek zwierzećka przesiadł — rzekła na zakończenie gospodyni, wychodząc.

Zostali samo. Gordon oparł się o stół i odychał ciężko.

— Księże proboszczu — rzekł po chwili — Ksiądz wie wszystko? — Wiem i dlatego mówię ci, idź do stół. Jest przynajmniej i zdaje sobie sprawę ze wszystkiego. Wie, że ja uratowałem ci śmierci i hańby. Tobie za wdzięcznie życie. Chce ci podziękować. — Podziękować — powtórzył bezwzględnie głosem Jan. Czy ja ja po to ratowałem, by mi dziękowała? — Ratowałaś ja, bo to był twój obowiązek — Polaka i żołnierza — rzekł proboszcz — lecz to nie zmienia faktu, iż czuję dla ciebie wdzięczność. — Nic mi po jej wdzięczności — rzekł po sobie. — Jedno jest uczucie, które powróciło mi życie, a tego uczucia ofiarować mi nie może.

— Skąd pan wie? — Bo wiem! Bo jak się kocha księcia Aratowa, Moskala i koczka, to nie można jednocześnie kochać Jana G-rdona, Polaka, sierżanta z Legionów!

Ksiądz to powinien rozumieć, bo ci dwa ludzie, to są dwa przeciwieństwa. To dwa wrogości, którzy gdziekolwiek się spotkają, tam zawsze staną przeciw sobie! Miłosci nie kupuje się za wdzięczność. Może mnie nawet podziwiać, jeżeli to jest możliwe, lecz kochać będzie tamtego, a wobec tego faktu wszystkie inne uczucia zgasną i rozprysną się w ciemnościach nieśczęścia.

Nie czekając na odpowiedź proboszcza, Gordon wyszedł z pokoju. Mógł jego gorzał ogniem, a z suchych oczu wzięła rozpacza... Co robić? — powtarzał nie przemyślnie. Wpadł do swego pokoju, rzucił się na łóżko, powtarzał z jękiem: — Wszystko przepadło, przepadło. Bóże miłosierny! Kamienia zamiast serca! Kamienia! Kamienia!

Były to najstraszliwsze dni w życiu Gordona. Od księdza dawał się do zdrowia Ali-cja, lecz sam do niej nie chciał. Przed proboszczem tłumaczył się obawą rozpaczy, w jej umyśle straszliwych wspomnień, które wiały się z jego osobą, w rzeczywistości jednak nie czuł się dość silnym, aby jej spojrzeć w oczy bez drżenia i nie paść z jej im do jej łokan.

Wreszcie pewnego dnia Alicja wstała z łóżka po raz pierwszy. Był to dzień uroczysty na ciebie plebani księdza Boruckiego. Gordon wiedział o tem od samego rana, że Alicja przyjdzie na obiad do ogólnego stołu i modlił się w duszy o spokój i ten kamienny wyraz twarzy, który go nie opuszczał w chwilach największego niebezpieczeństwa. Ksiądz proboszcz za to był w świetnym humorze. Podśpiewywał i pogwizdywał wesoło, pocieszając Gordona, "że za wszystko się skończy ja w przyszłości".

LEKARSTWA DO POLSKI

Zajmujemy się wytyką i innych krajów w Europie.

Starokrajka MAŚC

2YWKOSTOWA Nr. 2. Śliski rozgrzewający, doskonały na przeziębienia, na ból miazmaty, reumatyczne i t.p. \$1.50.

MAŚC LEGUŁO

Na bólece rany i choroby skóry. Śliski, wyciągnięty z 70 lat. Wzrzymuje wyzdrowienie, pomaga w gojeniu, łagodna — 75c, \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki!

Z szyciankami na urloidy, imieniny, wesela, chrzest, rocznice ślubu, powroty do zdrowia, oraz świąteczne kartki w sezonie.

Frank Kuskowski

POLSKI APTEKARZ 1133 W. Lincoln Ave. Milwaukee 15, Wis.

POPIERACTWO TYCH KUPCÓW I PRZEMYSŁOWCÓW, KTÓRZY OGŁASZAJĄ SIĘ W KURYERZE POLSKIM!

RUMAR TABLETKI

Zawiera 5 medicine wyprodukowanych składników włączając 6 bardzo silne lecznicze analizy, Saliicylamid, Sodium Salicylate, Phenacolin, G-dum, Caffeine i Witaminę C.

Na nadzwyczajnym w odpowiedniej proporcji kombinacja nowoczesnych i wypróbowanych leczniczych składników została przyjęta i okazało się, że jest wartościowym analizę irokiem w przyniesieniu ulgi na dotychczasowe bóle spowodowane przez ARTHRITIS i REUMATYZM.

Niekiedy w wypadku wymagają dodatkowej kuracji, lecz nie ma to szkodliwego w zażywaniu RUMAR TABLETEK w długich wakacjach przeplanyh. Cena \$2.00. Śc. adres za przesyłką pocztą.

LEKARSTWA DO POLSKI

Zajmujemy się wytyką i innych krajów w Europie.

Starokrajka MAŚC

2YWKOSTOWA Nr. 2. Śliski rozgrzewający, doskonały na przeziębienia, na ból miazmaty, reumatyczne i t.p. \$1.50.

MAŚC LEGUŁO

Na bólece rany i choroby skóry. Śliski, wyciągnięty z 70 lat. Wzrzymuje wyzdrowienie, pomaga w gojeniu, łagodna — 75c, \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki!

Z szyciankami na urloidy, imieniny, wesela, chrzest, rocznice ślubu, powroty do zdrowia, oraz świąteczne kartki w sezonie.

Frank Kuskowski

POLSKI APTEKARZ 1133 W. Lincoln Ave. Milwaukee 15, Wis.

POPIERACTWO TYCH KUPCÓW I PRZEMYSŁOWCÓW, KTÓRZY OGŁASZAJĄ SIĘ W KURYERZE POLSKIM!

RUMAR TABLETKI

Zawiera 5 medicine wyprodukowanych składników włączając 6 bardzo silne lecznicze analizy, Saliicylamid, Sodium Salicylate, Phenacolin, G-dum, Caffeine i Witaminę C.

Na nadzwyczajnym w odpowiedniej proporcji kombinacja nowoczesnych i wypróbowanych leczniczych składników została przyjęta i okazało się, że jest wartościowym analizę irokiem w przyniesieniu ulgi na dotychczasowe bóle spowodowane przez ARTHRITIS i REUMATYZM.

Niekiedy w wypadku wymagają dodatkowej kuracji, lecz nie ma to szkodliwego w zażywaniu RUMAR TABLETEK w długich wakacjach przeplanyh. Cena \$2.00. Śc. adres za przesyłką pocztą.

LEKARSTWA DO POLSKI

Zajmujemy się wytyką i innych krajów w Europie.

Starokrajka MAŚC

2YWKOSTOWA Nr. 2. Śliski rozgrzewający, doskonały na przeziębienia, na ból miazmaty, reumatyczne i t.p. \$1.50.

MAŚC LEGUŁO

Na bólece rany i choroby skóry. Śliski, wyciągnięty z 70 lat. Wzrzymuje wyzdrowienie, pomaga w gojeniu, łagodna — 75c, \$1.25 i \$3.50.

Polskie Kartki!

Z szyciankami na urloidy, imieniny, wesela, chrzest, rocznice ślubu, powroty do zdrowia, oraz świąteczne kartki w sezonie.

Frank Kuskowski

POLSKI APTEKARZ 1133 W. Lincoln Ave. Milwaukee 15, Wis.

GLOBE OPTICAL CO.

Optcy (Oczelnicy) 1732 SOUTH 11-1/2 ULLA (pół blok na północie od Mitchell ulicy) Tel. Mitchell 5-1774

LEKARSTWA DO POLSKI

Wykonujemy Recepty z Polski i innych krajów Europejskich. Wyłącznie Lekarstwa Postaci Liofilizacji, Bimifonu, Bismotymy, Penityliny, Wilamina B-15, Serowyciny (Oczelnicy), itd.

KADOW APTEKA

1956 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin Nazwisko Ks. Muskiego Avenus. Telefon ORchard 2-9421

OSZCZĘDNOŚĆ NA PIERWSZYM Miejscu

Znacząco więcej Sobie Drobno Casu i Kłopotu Kupując Olej do Opalu TRAZ

We Deliver FUEL OIL

1904 W. Oklahoma Ave. Ed. Smolinski Zarządca

Goldmann's Stamps Save An Additional 2% — Save Them! A New Design HALL FIXTURE

BLACK PORCH BRACKET or BEDROOM FIXTURES ONLY AS ILLUSTRATED

Just Say Charge it! 6 Months to Pay

WIRE YOUR GARAGE NOW! TRENCH WIRE for underground use

ELECTRICAL DEPARTMENT SPECIALS

OUTDOOR LIGHT FIXTURES 1.38 & Up

WE DELIVER! Telephone and Mail Orders Accepted

Special 1.98

NEW LIGHT FIXTURES

Wyncrest 2 Slice AUTOMATIC TOASTER \$14.95 Value 9.98

FUSES AND FUSE BOXES

6.50 HALL FIXTURE Special 4.00

ELECTRIC WIRING and materials

PHONE - Mitchell 5-9100

Special 1.98

NEW LIGHT FIXTURES

Wyncrest 2 Slice AUTOMATIC TOASTER \$14.95 Value 9.98

FUSES AND FUSE BOXES

6.50 HALL FIXTURE Special 4.00

ELECTRIC WIRING and materials

PHONE - Mitchell 5-9100

Special 1.98

NEW LIGHT FIXTURES

Wyncrest 2 Slice AUTOMATIC TOASTER \$14.95 Value 9.98

FUSES AND FUSE BOXES

6.50 HALL FIXTURE Special 4.00

ELECTRIC WIRING and materials

PHONE - Mitchell 5-9100

Special 1.98

NEW LIGHT FIXTURES

Wyncrest 2 Slice AUTOMATIC TOASTER \$14.95 Value 9.98

FUSES AND FUSE BOXES

6.50 HALL FIXTURE Special 4.00

ELECTRIC WIRING and materials

PHONE - Mitchell 5-9100

Złagodzenie Napięcia Pomędzy Reżimem i Kościołem w Polsce

WARSZAWA, Polska. — Kardynał Wyszyński, Prymas Polski, wyraził wiadomym warszawskim zmianie za pomoc, jak jej udzielić na odbudowę zniszczonych wojną kościołów w Polsce.

Przymawiając wobec 20.000 wiernych w mieście Nysa, kardynał stwierdził, że mimo wszelkich zapotrzebowań kraju i pustek w skarbie, pieniądze na te odbudowy znalazły się, gdyż władze uważają ją za konieczność. Kardynał wyznilił w szczególności odbudowę katedry w Gnieźnie, Poznaniu, Płocku i Warszawie.

Prymas polski przemawiał dnia 15 sierpnia na posiedzeniu odbudowawczej katedry w Nysie a jego przemówienie wydrukował w urzędowym dzienniku katolickim "Tygodnik Powszechny".

Kardynał Wyszyński często odwiedza Ziemię Odzyskaną na Zachodzie, żeby pokrzepić w ten sposób ich pokłosie.

Podczas uroczystości w katedrze w Nysie ks. Franciszek Jop, biskup Opola, w którym leży Nysa, stwierdził, że w diecezji tej odbudowano od końca drugiej wojny światowej prawie 100 kościołów.

WPLYW KOŚCIOŁA
Fakt, że słowa biskupa i kardynała wydrukowano w "Tygodniku Powszechnym" — świadczą o pewnym złagodzeniu napięcia między kościołem a państwem w Polsce. Reżimowi zawarty między nimi jest często na granicy zerwania, obie strony jednak chcą go utrzymać.

Kościół nie ma olbrzymiej maszyny propagandowej, którą rozporządza państwo, ale spokojny jest o swój wpływ na myśli i uczucia wiernych. Książki jest chętniej w Polsce suchym niż komunistyczny.

Warszawskie władze boją się wzrostu tego wpływu, ale też boją się zbyt ostro wystąpić przeciw kościołowi, żeby nie stracił resztek sympatii w społeczeństwie. Dlatego nie posuwają się zbyt rażącym kro-

Wonderful for your DISHES
KIND TO YOUR HANDS

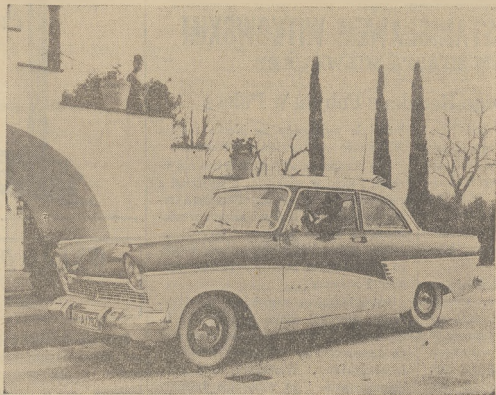
MILK
that puts vim in young bodies

Produkta Mleczarskie
Są Natury Drogą do Lepszego Zdrowia

Wszystko to otrzymamy w butelce Blochowiańska mleka. Czy wiesz że czworolite używa przede wszystkim w mleku na budowę nowych tkanek, minerały na konstrukcję i utrzymanie w dobrym stanie kości i zębów... witaminy na wzrost i zdrowie, tłuszcz i "czerobiałka" na budowę energii. MLEKO jest także głównym fundamentem w leczeniu i rozmaitych dietach. Zatem pijcie dużo mleka do utrzymania lepszego zdrowia dla całej waszej rodziny. Pijcie dużo mleka dziecięcego.

SHeridan 4-3200
BLOCHOWIAK DAIRY CO.
2934 South 9-ta Ulica

SAMOCHOÓD FORDA ZDOBYWA POPULARNOŚĆ W ŚWIECIE



Światową popularność wśród kierowców samochodowych zdobył TAUNUS, będący produktem kompanii Forda.

TAUNUS jest małym, pakownym samochodem, który jest poszukiwany przez nowoczesnych kierowców. Znaną jest również pod nazwą "Niemiecki Ford", gdyż wyrobiany jest w starożytnym, katedrałnym mieście Kolonii, będąc produktem mózgow inżynierów amerykańskich i zachodnio-niemieckich, które wy-

50 Milionów Rosjan Zginęły w Odwetowym Ataku U.S.

MIAMI BEACH, Fla. — Gen. White, szef sztabu lotnictwa, przemawiając na konferencji Air Force Association, oświadczył, iż jakiegokolwiek ograniczenie amerykańskiej siły odwetowej dalaoby w skutku "straszliwe osłabienie" potęgę U.S.

Równocześnie gen. White ostrzegł przed przecenianiem wartości kierowanych pocisków, które nie rozwiązują wszystkich zagadnień obrony.

White potwierdził oficjalnie wiadomość, że lotnictwo już posiada pociski balistyczne Atlas, które określił jako "jedną z najbardziej przerażających broni w historii wojen".

Na konwencji przemawiał również dowódca lotnictwa strategicznego general Power, stwierdzając, że jedno uderzenie odwetowe Ameryki może pozabwić życia 50 milionów Rosjan.

HOT WEATHER SPECIALS
Low In Cost, High In Nutrition

- Take Out — Deep Fried Chicken — French Fry — 89c
- Date Slice
- Dairy Ice Milk, Low In Calory, High In Protein and Minerals
- Delicious FISH FRYS Fridays... 48c
- STEVE'S AIR PORT DRIVE INN and GRILL
- Breakfast, Lunches, Dinners
- Heaviest Malls and Shakes in Milwaukee
- 5c Cup Coffee

Open 24 Hours Daily — Closed Sundays
11:00 P.M. to 5:00 A.M. Monday
104 E. Layton at Howell SH. 4-3260

Oszczędzajcie w Spółce PULASKI
Która Wypłaca Wysokie Dywidendy

Obecna Rata Dywidendy **4%**

Oszczędzajcie Posługując się Obsługą PULASKI

- Osobista Usługa
- Dobre Warunki
- Szybka Obsługa

2418 N. HOLTEN • LO. 7-1495

WZROST LICZBY KATOLIKÓW W HONG KONGU

HONG KONG, Chiny. — Liczba katolików w Hong Kongu wzrosła w ostatnim roku o 19,314 głównie dzięki dużej ilości nawróceń.

Ogolem w tej kolonii, liczącej 3 miliony mieszkańców, jest 146,464 katolików, o 135,956 więcej, niż z końcem II-jej wojny światowej.

W ubiegłym roku było 12,966 chrztów dorosłych, 4,291 chrztów dzieci, a 2,835 katolików przybyło jako uchodźcy z Chin. Katechumenów jest 12,780, parafii 23 z 35 kościołami i kapłanami. Księżę jest 300, z czego 215 zakonnych.

Szkół katolickich jest 152 z 74,466 uczniami. Ponadto Kościół w Hong Kongu zarządza 5 szpitalami, 15 poradniami, 3 sierotkami, 3 domami dla podrzutków i 2 domami dla starców.

DR. L. A. NOWAK
DENTYSTA

1700 So. 14ta nar. W. Mitchell U

BOWLING SHIRTS
We have a large stock, many styles. New, bright solid or low priced. GOLF, 3-3086

BRUCEVILLE BALLS, SHOES and BAGS
A. Zirkel Sporting Goods
918 N. Franklin Ave. BR. 2-1400
Open Thursday, Swednia, 7:30 P.M.

MEINZER
RECALL DRUG STORE

3828 W. Janesville Road
Hales Corner, Wis.

NOW A VICTORY HALL
3685 E. Grand Avenue
Cudahy, Wis.

Z pomieszczeniem na 1,500 osób do wynajęcia na wszelkie okazje, jak: wesela, przyjęcia, rocznice, przyjęcia, sebrania, "showers", wystawy, od soboty do niedzieli.

Tel. SH. 4-2250

DIENNIK APTEKA
DAILY DRUG STORE

ROMAN J. DZIENNIK
2000 W. FOREST HOME AVE.
Nar. Becker Ulicy

Lekarstwa na: Kaszel, ból głowy, przynięk, stłok, świerzb, Witaminy.

PERIODYCZNE — KREMAY — ANSOLIN
Wszystkie lekarstwa 15 Stawek Zjednoczonych i do Polski

Przebieg choroby zgłaszajcie nam — w ofiśle lub w domu tutaj — o wyprzedzeniu. Gaz, elektr., telefon, your personal bills, Money Orders. Bring your F.I.M.S here.

4% Bieżąca Rata Dywidendy 4%
na waszych kontaktach oszczędnościowych w przyjacielskiej

Mitchell St. Savings & Loan Assn.

1605 W. Mitchell Ulica Tel. Mitchell 5-5962

Wszystkie Konta Zabezpieczone do \$10,000.00
Przystępne Raty na Pożyczki na Morgezce
RUD. J. TALSZY, Sekretarz

Phosphorus (Fosfor)

Starożytni Grecowie wszystko co zawierało się podczas ciemnej nocy bez palenia się nazywano phosphorem, co znaczyło po grecku kierunek światła. Leczą w roku 1668 niemiecki alchemista Brandt z Hamburga — dystylował mieszaninę piasku i moczem jednym kursem z wielu jego poczynił, by zrobić złoto.

Przypadkowo wynalazł fosfor lecz dlatego że nie udało mu się zdobyć złota, swego wynalazku nie ogłosił.

Robert Boyle, angielski chemik, sławny ze swoich praw co się tyczy gazów, również wynalazł metodę ustanawiania fosforu.

Przez wiele lat fosfor uważany był jako ciekawość chemiczna. Antoine Lavoisier, francuski chemik, który zginał na gilotynie w roku 1794, za swe przekonania polityczne, przyczynił się że elementarna natura fosforu, szeroko używana jest w medycynie. Fosfor jako pierwiastek chemiczny jest ciałem odżywczym i potrzebą dla ustroju ludzkiego i zwierzęcego.

M. T. MACKOWSKI PHARMACY
1519 W. Lincoln Avenue Mitchell 5-0770

RUPTURE EASER
Makes Life Worth Living FOR MEN, WOMEN, CHILDREN

No Fitting Required

Right or Left
\$4.95

PISZCZEK'S PHARMACY
3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Oklahoma Avenue
Milwaukee 15, Wis.

Connie's Chalet Beauty Shop
PERSONALIZED ALL OIL

Reg. \$1.50. Wave, complete with Hair Cut Style and Special Shampoo

Now \$8.50

Tel. Twp., Pl. 8 A.M. to 9 P.M.
Wed. Sat. 9 A.M. to 9 P.M.
3100 N. TEUTONIA AVE.
FR. 2-5380

The Completely Remodeled
BIG SIX LANES
(Under New Management)
730 W. MITCHELL

TEAM • LEAGUES • INDIV.

MON - 7 P.M. - LADIES - 550
MON - 9 P.M. - MEN - 775
TUE - 7 P.M. - MEN - 775
WED - 9 P.M. - MEN - 775
THURS - 5 P.M. - LADIES
FRI - 7 P.M. - MEN
SAT - 9 P.M. - MIXED COUPLES
SUN - 7 & 9 P.M. - MIXED COUPLES

Zewnętrznie zastosowane witaminy w naszej specjalnej

KADOW'S VITAMIN A-D-F GOJĄCEJ MASCI

Moga wzmocnić normalny gołgcy proces na --

Wysypkę pieluszkową
Irytacje wyszwały.
Popalenia oparzenia.
Ciekające rany, słabo gojące się rany.
Irytacje ukąszenia owadów.

Na suchą skórę. Acne, Occupational Dermatitis zewnętrznie — spowodowane brakiem witamin

Zapamiętajcie się o KADOW'S VITAMIN A-D-F Gojącej Masce! Specjalnie preparowana przez farmaceutę Bernarda Dziędca.

Cena \$1.50 za Mały Słoik.
\$2.75 za Wielki Słoik.
Przez Poczte 25c extra.

KADOW'S DRUG STORE
1950 W. Mitchell Ulica
Milwaukee 4, Wisconsin



Śluzę wam . . .
Przystojny John Berns . . .

Przez ostatnie 10 lat, klienci bankowi byli obsługiwani przez tego przystojnego człowieka.

John Berns, asystant kasjera rozpoczął pracę w banku w roku 1948. I, tak jak wielu innych rodowitych milwauzian, jest on gradientem Uniwersytetu Marquette. W dodatku do swych obowiązków bankowych, uczęszcza on również do "School of Financial Public Relations", a North-western Uniwersytecie, w Chicago. Doświadczenie tego rodzaju daje mu szeroki pogląd jak wam może służyć lepiej.

WISCONSIN STATE BANK OF MILWAUKEE

South 16th Street and West Greenfield Avenue
MILWAUKEE 4, WISCONSIN

MEMBER FEDERAL RESERVE SYSTEM
NATIONAL TRUST INSURANCE CORPORATION

TELL YOUR WANTS THROUGH
KURJER POLSKI
 TELEPHONE Broadway 6-1878
 Office: 526 W. Juneau Ave

NA SPRZEDAŻ
 2 BUDYNKI NA JEDNYM LOCIE
 1231 W. Greenfield Ave. Budynek z cegły na dwie rodziny 5 pokoi i kapłania u góry na dole, automatykne ogrzewanie, 1418 So. 13ta ulica - 4 pokoje i kapłania u góry na dole, w białej cegle, dołnym stanie. Można kupić każdy budynek osobno. W Dł. 3-24-59 (12)

ST. THERESE PARISH
 TWO-BEDROOM BRICK HOME
 143 N. Ninetieth St.
 Living room dining room, two-car garage, hot water heat.
 CALL OWNER AT
 SP. 4-1590 SP. 4-5117 (11)

IMMACULATE CONCEPTION PARISH
 THREE ROOM BRICK HOME
 3077 S. Superior St.
 Three bedrooms and den or four bedrooms; 1 1/2 baths; carpeting and drapes in living and dining rooms; formal dinner room; large recreation room; two-car garage.
 BY OWNER
 Tel. 3-2939 (10, 14)

FARM COUPLE
 To work and live on poultry farm; regular hours; good wages. Ap. J. Lambrecht Farms, 9 1/2 miles west of Hy. 100 on Capital Dr., or call SU. 6-4800 between 8:00 a.m. and 5:00 p.m. After 8:00 call SU. 6-4285. (16)

FOR SALE - BY OWNER
 Fully modern 2 bedroom home on Highway 92 between Racine and Kenosha. 1 1/2 car garage, extends back to shores of Lake Michigan. Full finished automatic gas heat, utility room, automatic washer-dryer, 6 car garage.
 Melrose 4-7111
 Ask for Callie Anderson. (12)

E. Howard Avenue Colonial 2 1/2
 wybudowa, w świetle elektrycznym w parafii św. Weroniki. - Cena \$26,500. HU. 3-7292. (16)

NIEMIARZ POTRZEBIA
 NURSE - Licensed, Practical For Supervision of Nursing Home
 ALSO NURSE FOR GENERAL DUTY
 Good Personal Policies Pleasant Comm. Home

WRITTE, PRONOS or APPLY
 BROAD NURSING HOME
 8201 Orrington Ave., Evanston, Ill.
 University 4-7433 (11)

ATTENTION
 Immediate Openings for Nurses REGISTERED NURSES or GRADUATES
 General Duty
 ANESTHETISTS (Must be Registered) These Are Permanent Positions on All Shifts
 In Working Staff as it Expands in Our Re-Expandable Unit
 Please Write, Apply or Phone DD 3-6000

JACKSON PARK HOSPITAL
 7531 Stony Island, Chicago, Ill.
 "Why Not Live and Work Close to Summer and Winter Resorts?" (11)

L. P. NURSES
 MILWAUKEE HOSPITAL
 FOR PHYSICAL REHABILITATION DEPARTMENT
 All OPENINGS FOR REGISTERED NURSES GENERAL STAFF DUTY
 Salaries commensurate with experience. Excellent personal policies. In a friendly hospital.

NURSE
 Immediate Opening Licensed, Practical for Solid Work 8-11-11-Shifts
 MAINTENANCE AVAILABLE
 Salary Dependent on Experience and Ability
 PHONE BR. 3-1333
 ASK FOR NURSE IN CHARGE (15)

CASHIERS and SALES CLERKS
 Immediate Openings
 Young single women, wanted for full time employment. Steady positions for new, medium, and advanced sales clerks in Illinois. Hours 8 p.m. to 10:30 p.m. Rooms available if so desired. Salaries \$2.00 per week plus company benefits. Excellent opportunities for the right one.
 WIRE, WRITE OR CALL

C. E. THOMPSON & CO.
 7312 Irving Park Rd. Northridge, Ill. or Phone C. E. Thompson
 Glendens 2-0200 (12)

NURSES (R. N.)
 Immediate Openings
 3-11 DELIVERY NURSES
 Salaries open plus differential for Evening and Night
 11-7 NIGHT NURSES
 Evening and Night
 Also LABORATORY TECHNICIANS REGISTERED
 Salaries open
 Excellent Personal Policies Nearby Rooms and Apartments
 Write, or Call
 DIRECTOR OF NURSES OR ADMINISTRATOR
 222 N. MOORE

TEMPLE HOSPITAL
 Low Angles, Calif. DR. 9-7152
 (Area: 28,29,31-Sp. 1,2,3,4)

MŁCZYŹN POTRZEBIA
 FOLDER OPERATORS EXPERIENCED
 PART TIME AND FULL TIME
 WISCONSIN CURED PAPER, INC.
 239 E. Chicago Street
 or Call BR. 6-0248 (10)

TOOL AND DIE MAKERS
 AND
 TOOL ROOM MACHINISTS
 WANTED AT ONCE
 Steady Employment Salary Open Good Company Benefits
 APPLY IN PERSON
 MilwaukeeSpring
 3400 S. Nevada (15)

FEDERAL FOODS, INC.
 IN THIRSVILLE, WISCONSIN
 Has Immediate Openings for
 TRUCK MECHANICS
 Diversified Experience Necessary Gas and Diesel
 Milwaukee, Wis. (10)

BOOK CUTTING AND CREATING DEPT.
 FOREMAN
 Qualified to supervise department of Mills and Miller Presses. Experience with various printing operations. Midwestern plant has excellent opportunity for man capable of quality production.
 Write, Wire or Apply to
 R. T. Gundersen
 BURD & FLETCHER CO.
 321 W. 7th St. - Kenosha City, Wis. or Call VI. 2-1122 (11)

Salesman, part time, willing to make calls on quality appointments every evening to complete applications for Home Protective Life Insurance. Commissions exceed \$200 the very first month. Phone HU. 3-6961. (11)

AUTO MECHANIC - Renault dealer in Waukesha needs capable mechanic with experience in imported cars. Phone Madden Import Sales, Liberty 2-6761. Waukesha, Wis. (12)

PLANTZER'S BAKERY
 IN
 HAWAIIAN ISLANDS
 HAS IMMEDIATE OPENINGS
 BAKERS
 OVEN MEN AND BENCH MEN
 NO SUNDAYS
 Steady positions and top salaries for the right or. Rooms and apartments available close by Good opportunities.
 APPLY OR CALL
 Whitney 3-4165 or 3-4282 (17)

Tool-Die Makers
 IMMEDIATE OPENINGS
 300 SMOKE EXPERIENCE OR KNOWLEDGE OF SMALL TOOL DIE MAKING
 SIVY & CO. FRED. BROS.
 Personnel - Full Time All Benefits - Top Wages
 PFANSTIEHL CHEMICAL CORP.
 104 Lake View Avenue
 Waukegan, Illinois
 Mr. Bishop, Manager 3-1908 (12)

MOLDERS
 Rip Saw and Re-Saw Operators
 6000 SALARY - APPLY NOW
 Cefcraf Moulding Inc.
 STODOLNICK, WISCONSIN
 Phone 140 (17)

MONTHLY KEYBOARD OPERATOR
 ALSO CASTER MAN
 Wanted for night work; hours from 3:45 to 1:30 plus overtime; no college; no type plant; permanent position; will pay considerable over the scale for night man; also will help defray moving expenses.
 J. & P. CROGGINS
 Box 1200, Geneva, Ill.
 Phone Taylor 6-1487 (17)

POTRZEBIA
 Cielowka w średnim wieku jako portiera. W miłym przedsięwzięciu. Może ta mieszkać. G.A. 5-1596. (12)

Kucharka lub kucharki, na soboty i niedziele. Dom św. Józefa Dla Dzieci, 3248 So. 18ta ulica, (8)

ADRESY
 Directory
 FENNIG, C. J., 2524 So. 18-ta ul. - pomiędzy W. Lincoln i W. Hayes avenue, wykonuje wszelkie roboty plumbarskie. Tel. OR. 2-0938

ROZNE
 OUTBOARD MOTORY DO WYNAJĘCIA - 9 do 25 horsepower. - MIDLAND SHOPPING CENTER, 6370 S. North Cape Road, Hillside, Conn. Wt. GA. 1-8260. Skład otwarty 7 dni w tygodniu.

Zakładający, Czynnicy, Reperytorzy i Inżynierzy
 645 Parkway 1st Fl. Oak Brook, Ill. Szwajc. Handlarskie, Automatykne Kontrola.
 "Zabieramy Inżynierów Projektantów" Ogłoszenia i Skład Metalu Złocisty
 Konicki's Heating & Air Conditioning Co.
 1919 So. 12ta ul. EV. 3-3590

SOUTH SIDE CHIMNEY CO.
 KOMINY CZYSZCZONE, BUDOWANE, NAPRAWIANE
 FIREPLACE VALUED
 POKRYWAMY DACHY SIDING
 LL. 1-2077
 4334 W. LOOMIS ROAD
 LL. 1-2077
 Incinerators Instalowane

Ogłaszajcie się w Kurjerze Polskim

LEKARZE
 DR. N. J. NOE
 DENTYSTA
 505-A West Mitchell Ulica
 Telefon Orchard 3-7120
 (stała w stałe ekonomia i zapłatnie)

POGRZEBOWI
 BRUSKIEWITZ
 Dom Pogrzebowy
 2101 W. Mitchell Ulica
 Telefon Mitchell 5-1013
 (stała cena, stała czerwonka przez Pana Bruskiewicza, Zasada i Stry, który przysięga)

Edm. Fennig i Syn
 Prowadzą przez Pana Fennig i syna Arthura
 PRZEDSIĘBIORCY
 POGRZEBOWI
 2906 So. 9th Place
 LICENCJOWANI BALSAMIŚCI
 Ubezpieg w naszej nowej kopijce z dodatkowego kosztu. Organy u usług. Nieustawa do pomocy. Samochody na Wszelkie Okazje.
 Usługa we Dnie i w Noc
 Tel. SHERIDAN 4-6292

Fennig i Synowie
 POGRZEBOWI
 525 W. Lincoln Avenue
 MITCHELL 5-6520

GUTOWSKI
 Funeral Home
 POGRZEBOWI
 Felc i Leona Pietrykowski, Wład.
 2001 South 15-ta Ulica
 Tel. Mitchell 5-9332

W. J. KORDYS
 Powiększony i Odnowiony
 Dom Pogrzebowy
 1501 W. Lincoln Avenue
 Tel. Mitchell 5-1068

LESZCZYŃSKI
 FUNERAL HOME
 Daniel Leszczyński, wła.
 Pogrzebowy - Osobista Usługa
 ARTHUR E. PIEGOWSKI
 529 W. MITCHELL ULICA
 PRZEDSIĘBIORCA
 POGRZEBOWY
 - 3 KAPICE -
 Telefon MITCHELL 5-7716
 Licencjonowany Balsamiista na Poludniowej Stronie

ROZGA
 FUNERAL HOME
 ZAKŁAD POGRZEBOWY
 DWIE KAPICE
 JAN J. ROZGA
 TOMASZ P. ROZGA
 Przedsiębiorcy Pogrzebowi
 Tel. ORchard 1-5200
 703 W. Lincoln Ave.

A. ROSOLEK I SYN
 Zakład Pogrzebowy
 KOMPLETNA OBSŁUGA PO NAPIĘSZCZONIE CENACH
 • Powietrze regulowane dla waszej dogodności.
 • Koszki ogień i muzyki szeregowej.
 • Przywazy poka i wytwasza trumien.
 • Przynajmniej gary za wszystkich parali.
 1403 W. Hayes Avenue
 MITCHELL 5-0788

Ryćzek i Synowie
 DOM POGRZEBOWY
 Kompletnie Odnowiony
 1910 West Becher Ulica
 Telefon Mitchell 5-7410

MAX A. SASS
 FUNERAL HOME
 Prywatny Lot na Parkowanie
 1515 W. Oklahoma Ave. MI. 5-4892
 Nowo Odnowiony Dom Pogrzebowy
 ALL CONDITIONED
 Usługa we Dnie i w Nocy

Popierajcie Tych Kupców i Przemysłowców, Którzy Ogłaszają się w Kurjerze Polskim

WITKOWIAK
 FUNERAL HOME
 1656 South 5ta Ulica
 Gdy najbliżsi opuszczają nas na zawsze, wówczas rzeczą i aby pozostawać usługę pogrzebową jest nieocenioną. Chcąc w tedy ich zwrócić na koszt, jednak i cena powinna wejść w rachubę. Daję rożakom najlepszą usługę za koszt bezwarunkowo najniższy.
 Urządzą pogroby od najwspanialszych do najskromniej szych po cenie przystępnej.
 Tel. Mitchell 5-2467

WOJCIEŚZAK-WORDEN
 FUNERAL HOME
 Zaczarujcie swoje usługi po bardzo przystępnych cenach
 RZETELNA OBSŁUGA
 1601 W. Lincoln Avenue
 Mitchell 5-1159

WENTA MONUMENT CO.
 Najlepsza Polska Firma Pomników i Nagrobków w Milwaukee.
 Zakład otwarty co dzień do 8ej wie czorem. W niedziele na poprzednią usługę tylko.
 3553 South 13-4 Ulica
 Telefon SHERIDAN 4-3884

CMENARZ POLSKO NARODOWY
 fest miejscem gdzie chworać się mogą wszyscy ludzie, bez różnicy wiek i narodowości. Wszelkich informacji o co ceny tylko 1/2 do 1/3 lub innych spraw trzeczycich się Cmentarza Polko-Narodowego, w dziel wiam skr. tn. Herman Radziewski, 3008 S. Hermon ulica Tel. HU. 8-8144. (11)

PROŚBA DO CZYTELNIKÓW
 Przesyłając zmianę adresu należy podać tak stary jak i nowy adres.
 Zwycajam naszym też jest że po upływie prenumeraty, nie skreślamy czytelnika z listy adresowej. Czytelnicy to dla dogodności naszych do przychodzących czytelników.
 To też, jeżeli ktoś nie życzy sobie Kurjera odbierać po upływie prenumeraty, wystarczy przysłać nam pocztówkę lub też powiadzić listonoszowi lub też poczcie a regularną drogą z poczty otrzymamy kartkę by zaprzestać wysyłki.
 Zastawiam się do naszej prośby, ułatwi nam pracę i zaoszczędzi obopólnie nieprzyjemności, a nam kosztów.
 (X) Wydział Cykluacji.

MACIE Co Na Sprzedaż? lub
 Poszukujecie
 Domu
 Renty?
 Czytajcie
 Uważnie
 DROBNE
 OGŁOSZENIA

SCHOOLS OPEN
 Drive Carefully

MILWAUKEE CRANE
 3271 E. Van Norman Ave. - Cudahy
 (Route 66 Bus Stops 1/2 Block from Plant)

UZGODNILI PROGRAM
ZWALCZANIA PRZESTĘPSTW
 NEW YORK, N. Y. - Po serii konferencji, gubernator New Yorku Rockefeller i major miasta New Yorku, Wagner, uzgodnili program zwalczania fali przestępczości wśród młodzieży.
 Szerokość tego programu ogłoszone zostaną później. Zarówno Rockefeller jak i Wagner wychodzą z założenia, iż na powyższy cel nie będzie można uzyskać nowych funduszy.
 Finansowanie jednego programu odbywać się będzie przy pomocy funduszy uzyskanych drogą odpowiedniego zredukowania budżetów pozostawionych departamentów administracji miejskiej i stanowej.

WAŻNE ZAWIADOMIENIE
 Dla Delegatów Na Sejm Związku Polek
 Niniejszym zawiadamiam, że ważne posiedzenie delegatów na Sejm Związku Polek odbędzie się w piątek dnia 11 września, o godzinie 8-miej wieczorem w Domu Weteranów pn. 1629 So. 10-ta ulica.
 Na tym posiedzeniu czytane będą poprawki do Konstytucji, więc każda z delegatów jest proszona o przyniesienie ze sobą Konstytucji Związku Polek.
 Zaś przed godziną 7-mą delegatki i goscinie, wybieralicy się na Sejm Związku Polek do Baltimore, Maryland, będą mogli zakupić bilety na pociąg.
 Pelagia Wojtkerz, Przeszka Stanowa Obwodu 6.

OSZCZĘDZI WAM TRUDÓW
 "Moja pani - skończyła się twoje grzybowanie z doglądaniem pieca i zbieraniem po schodach z kuchni do prymy, brudzeniem rąk i marmowaniem zdrowia, gdy będziesz miał ogrzewacz olejowy. Dużo zaoszczędzisz, bowiem niebieski gorący płomień oblewa ścianki pieca i każda kropla oleju da ciepło.
 "Ja sprzedaję olej AAA bardzo czysty i mowi Smolinski - dajacy duzo ciepła po umiarowanej cenie. Zatelefonujcie EV. 4-9708 i EV. 4-1483. Jest to nowy numer. Interesujmy znajdzie się przy Oklahoma ave., pr. 1604 w stacji gazolinowej. Jestem na wasze usługi. Gwarantuję dostawę na czas".
 Czytelnicy Kurjera Polskiego, popierajcie tych co się ogłaszają w Kurjerze Polskim bo przez to pomagacie 2 razy: 1-szy raz Kurjerowi, drugi p Edwardowi Smolinskiemu.
 Przy zakupieniu otrzymacie Schustersz znaczki.
 Smolinski jest weteranem, członkiem kilku organizacji polonijnych, wojny w ofiarach na różne dobre cele, wobec tego zasługując na na poparcie obywateli polskiego pochodzenia.
 (X)

MARKWOOD BUILDERS & IMPROVEMENT CO.
 2206 South Muskego Avenue
PRZERABIANIE I NAPRAWIANIE
 WSZYSTKICH RODZAJI
 • Dachów i Okładanie Domów Aluminium lub Azbestem
 • Aluminium Okien, Drzwi, Markizy
 • Ozdobnych Poręcz Żelazek, Aluminium i Słupy
 • Cementowych Schodów, Przedziomów
 • Kominiów • Garaży
 GWARANTUJEMY DANY MATERIAŁ I PRACĘ
 Można Płacić do 60 Miesiący
 Tel. po Bezpłatne Oszacowanie
 EVERgreen 3-6558
 ANTON J. KACZMAREK

WE CAN USE 92 MORE MEN!
 50 WELDERS all positions must pass certified test
 32 WELDER SET-UP MEN (Fitters)
 10 MACHINE BURNERS
 1st and 2nd Shift

EXPERIENCED ONLY
 • Permanent Positions
 • Good Rates
 • Excellent working conditions and a real opportunity with a long established and constantly growing organization which has added a new product to its production.
 • Group Insurance
 • Paid Holidays and Other Benefits
 • Free Parking
 • Well Work Your Investigation

MILWAUKEE CRANE
 3271 E. Van Norman Ave. - Cudahy
 (Route 66 Bus Stops 1/2 Block from Plant)



Plac. 3-cia SWAP i Korpus Macierzysty - Urządzają Wspólny Piknik

W niedzielę, dnia 13 września, Placówka 3-cia SWAP wraz z Korpusem Macierzystym urządzą wspólny piknik na gruncach Postemurku 3-go pod nr. 1629 So. 10-ta ulica.
 Na piknik ten zapraszamy całą Polonię - miejscową i okoliczną - kolegow z rodzinami, Panie z Korpusu Macierzystego i innych Korpusów, przyjaciół i znajomych do wzięcia udziału w naszym pikniku.
 Doborowa orkiestra przygotuje będzie do tańca. Bada będzie zapotrzona w rozmaite trunki do dyspozycji gości. Obiad będzie podany o godzinie 12-iej w południe.
 Prosimy wszystkich o poparcie naszej zabawy, a ręczymy, że każdy się świetnie zabawie. (Ogl.) KOMITET.

39	8 1/2
41	9 1/2
42	10
48	10 1/2 - 11
44	12

Obuwie gatunkowe:

35	4
34	4 1/2
35	5
36	5 1/2
37	6
39	7
40	7 1/2
41	8
42	8 1/2
43	9

Prosimy wycofać i zachować

W Polsce	W Ameryce
37	6-6 1/2
36	7-7 1/2
38	8

NOWY NAKŁAD Słowników
 Polsko-Angielskich i Angielsko-Polskich
 J. STANISŁAWSKIEGO
 Są obecnie do nabycia w
 Administracji KURJERA POLSKIEGO
 P. O. Box 768 Milwaukee, Wis.
 Cena \$4.00 - przesyłka dodatkowa 25c

MACIE Co Na Sprzedaż? lub
 Poszukujecie
 Domu
 Renty?
 Czytajcie
 Uważnie
 DROBNE
 OGŁOSZENIA

MARKWOOD BUILDERS & IMPROVEMENT CO.
 2206 South Muskego Avenue
PRZERABIANIE I NAPRAWIANIE
 WSZYSTKICH RODZAJI
 • Dachów i Okładanie Domów Aluminium lub Azbestem
 • Aluminium Okien, Drzwi, Markizy
 • Ozdobnych Poręcz Żelazek, Aluminium i Słupy
 • Cementowych Schodów, Przedziomów
 • Kominiów • Garaży
 GWARANTUJEMY DANY MATERIAŁ I PRACĘ
 Można Płacić do 60 Miesiący
 Tel. po Bezpłatne Oszacowanie
 EVERgreen 3-6558
 ANTON J. KACZMAREK

WE CAN USE 92 MORE MEN!
 50 WELDERS all positions must pass certified test
 32 WELDER SET-UP MEN (Fitters)
 10 MACHINE BURNERS
 1st and 2nd Shift

EXPERIENCED ONLY
 • Permanent Positions
 • Good Rates
 • Excellent working conditions and a real opportunity with a long established and constantly growing organization which has added a new product to its production.
 • Group Insurance
 • Paid Holidays and Other Benefits
 • Free Parking
 • Well Work Your Investigation

MILWAUKEE CRANE
 3271 E. Van Norman Ave. - Cudahy
 (Route 66 Bus Stops 1/2 Block from Plant)

THE OLD TIMER
 "A lot of people who spent about 'capital and labor' never had any capital and never did any labor."

SCHOOLS OPEN
 Drive Carefully

MILWAUKEE CRANE
 3271 E. Van Norman Ave. - Cudahy
 (Route 66 Bus Stops 1/2 Block from Plant)

Po Sejmiku Okręgowym S.W.A.P.

Zjazd w South Bend Pod Przewodnictwem B. F. Spotta

Sejmiki i konwencje udają się zawsze dobrze w South Bend, Indiana. Taką już markę posiadają nasi tamtejsi rodacy, i dlatego Milwaucańskie ta' chętnie i tak licznie jechali na te trzy dni sejmiku 29 Zjazdu Okręgowego 1-go Okręgu Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej.

"Dawnych serdecznych znajomych zawsze wita się z radością. Radość ta jest jeszcze większa, jeśli chodzi o towarzyszy broni" — witał delegatów z Milwaukee i innych placówek — Czesław Walesiewicz, przewodniczący Komitetu Przedzjazdowego.



B. F. Spott

Po zagajeniu przez C. Walesiewicza, odegraniu hymnów i inwokacji wygłoszonej przez ks. prałata Gapeżyńskiego, zabrał głos mayor miasta South Bend, Edward Voorde, witając delegatów i życząc owocnych obrad.

Z kolei na tej pierwszej sesji, która odbywała się w sali Placówki 125, przemawiali szef policji, szef Straży Ogniczej (M. Andrzejewski), kapelan Okręgu ks. B. Ciesielski, prezeska Okręgowa M. Szląg, Komendant Okręgu J. Jędraszek, Dyrektor SWAP, R. Wita-Czarnowski i redaktor dwutygodnika "Gońca" Kasprzyński. Odczytano depeche powitalne i listy.

Przystąpiono z kolei do wyboru przewodniczącego Zjazdu. Został nim nasz Milwaucańczyk, komendant stanowy B. F. Spott — przez akklamację. Jednym z dwóch marszałków Zjazdu został również nasz Milwaucańczyk — Józef Tyczkowski.

Do różnych komitetów, mianowanych przez przewodniczą-

ISKIERKI POLSKIE W MILWAUKEE

— Już dziś — posiedzenie miesieczne Centrali Towarzystwa imienia Kazimierza Pułaskiego. Sprawy wieczoru literackiego dla poety Wiktora Zwolińskiego i przygotowania do obchodów Chopina i Paderewskiego górują nad innymi. Ale w nowych sprawach, jak nam mówiono, mogą być niespodzianki. To posiedzenie zapowiada się więc, jako bardzo ważne.

— Wczoraj, na odbytym w Domu Weteranów SWAP zebraniu organizacyjnym Komitetu Opiekunów przy Instytucie Wiedzy o Polonii Amerykańskiej, postanowiono jednomyślnie stworzenie takiego komitetu. Obszerniejsze sprawozdanie z tego zebrania zamieścimy jutro. Przewodniczył — w pierwszej części zebrania — inżynier Jerzy Bogusławski, a — w drugiej części — p. Joachimczyk. Wśród osób, które przybyły na to posiedzenie, zauważyliśmy profesora Jerzego Bojanowskiego, klerka miasta Milwaukee, Stanisława Witkowskiego, prezesa Stow. Polskich Kombatantów, p. Jerzego Brzezińskiego i cały szereg innych znanych na Polonii osobistości, których nazwiska wymienimy w sprawozdaniu. Doktor Kaźmierowski, prezes Wydziału Stanowego Kongresu Polonii Amerykańskiej, i komisarka ZNP, pani Gladys Podkomorska, nadesłali listy, tłumaczące ich nieobecność.

— Ta najbliższa sobota zapowiada się dla całej Polonii jako "Dzień Szkółki Sobotniej". Od godz. 9 rano w jednej z sal szkoły parafialnej św. Jacka odbywać się będzie registracja dzieci, które będą

uczęszczały, w tym sezonie szkolnym, do polskiej szkółki sobotniej na Jackowie. Kierownikiem szkółki jest bardzo zdolny młody pedagog, już ceniony w kołach amerykańskich — p. Flizak, a pomocnikami jego są dwie nasze fachowe siły nauczycielskie — panie Kaak i Karpowicz.

— Związkowcy z Milwaukee mieli możliwość zapoznania się wczoraj — za pośrednictwem "Kuryera Polskiego" — z o-rzędem Gminy ZNP w sprawie zapisywania dzieci i wnuków do polskiej szkółki sobotniej, która otwiera swoje podwoje 19 września na Jackowie. Napewno żaden z nich, wobec apelu prez. Stanisława Pierzchały, nie pozostał obojętnym, i dlatego nie wątpimy, że całe mnóstwo rodziców popieszą w tę sobotę — 12 b.m. — do szkoły parafialnej na Jackowie, ażeby tam w godzinach od 9 do 12 zapisać swe dzieci do tej szkółki. Oplat nie ma żadnych, bo wszystkie koszty pokrywają dwa towarzystwa polonijne — Stowarzyszenie Nowych Amerykanów i Grupa 3100 Związku Narodowego Polskiego.

— Tak się złożyło, że piszący te słowa chłodził się piwem żywieckim przy barze Domu Weteranów. Obok stał klerk miejski Stanley Witkowski, robiąc to samo. "Byłem — zauważył Witkowski — w Polsce, ale tego piwa nie mogłem dostać na zamówienie w żadnej z polskich restauracji. Dopiero tu, w Ameryce, mogę się nim rozkoszować...". Wygląda to na paradoks, a przecież tak jest w rzeczywistości.

— Delegaci nasi na Zjazd Okręgowy SWAP byli zachwyceni tym wszystkim, co widzieli w South Bend, Indiana, gdzie ten zjazd, pod przewod-

zawierał krótki szkic historyczny Okręgu 1-go SWAP. Brawo! Do wrażeń z tego bardzo udanego Sejmiku będziemy jeszcze powracać w "iskierkach polskich" z Milwaukee.

felieton milwaucki

TRZY - PO - TRZY

WALENTEGO SZWENDAŁY

Hello... No i co?... Okej?... No, to-okej!

Poszwendałem się na "Instytut", znaczy się na to zebranie, które się odbywało w Domu Weteranów i na którym mówiło się o jakimś Instytucie...

Nigdy niczego podobnego nie słyszałem... Instytut Wiedzy o Polonii Amerykańskiej...? A to co takiego? A po co to?... A na co to?... Wykłady będą się odbywać po "polsku"!

Kto na te wykłady będzie chodził?... Jeden tylko dobrze jeszcze rozumiał, kiedy mówca mówił polskim literackim językiem, i to umarł przed kilkoma dniami... Więc dla kilku starszych niedobitków dawnej naszej świetnej przeszłości, pięknie mówić w języku Mickiewiczów i Słowackich, Wierzyńskich i Zwolińskich, czyż warto...? Będą spali i chrapali na takim czymś, raz bo są leciwi, a dwa — bo nie rozumieją...

Zresztą, kto kogo o czym będzie uczył? Był tu już między nami taki ksiądz Waclaw Kruska, pisał i pisał, całe tomy napisał, a któż to czyta?... A jak się zapytacie Iksińskiego, dlaczego nie czyta, ten ci odpowie...

— Na co mi to wszystko? I bez tego mam haus i armobi! A jak będę kcioł, to i samolot se kupię...

Aloizy Ogórek wtrącił się do rozmowy:

— Ot, co innego, gdyby ten profesor postawił nam wszystkim po kufelku piwa z żywcem, albo i po kieliszku czystej wyborowej Baczewskiego. To by i humoru przybyło, i przypomnieli się stare, dobre czasy, kiedy od tego piwka i wódeczności robiło się na sercu lżej... hej!

— Nie, stanowczo nie pójde na takie nudy i już lepiej zagram w pinakla czy dzina-romi. Co mi tam bajki o królu Sobieskim, kiedy ja czterech królów będę miał w rękę i wyświęcę, jak Bożę kocham, wyświęcę...

— Powiadam wam — od parnastu lat nie przeczytałem ani jednej książki i brzuch mi się od tego nie rozbolał. A jeszcze się taki nie urodził, co by mnie zmusił pójść na odczyt.

Tak prawil Aloizy Ogórek, a przytakiwali mu Mędrkowiak z Głupkowiakiem, jakem wasz od maleńkości WALUS

nictwem naszego zacnego B. F. Spotta, odbywał się. A najważniejszą sobotę t.j. w dniu 12 września o godzinie 7:30 wieczorem w sali Sokolni pod nr. 1575 W. Becher ul. na które urpasa się wszystkich członków o punktualne przybycie.

KOMITET.

— Pierwszy wykład profesora Stefana Włoszczewskiego — w ramach tegorocznego kursu Instytutu Wiedzy o Polonii Amerykańskiej — odbędzie się w przyszły czwartek, 17 września, w wielkiej sali Domu Weteranów, przy So. 10 ulicy. Napiszemy o tym osobno i podamy tytuł inauguracyjnego wykładu. Początek: 7 wieczorem, a rozpocznie się bez względu na liczbę słuchaczy punktualnie o 7:15.

Notatki Milwauckie

DZIŚ. — Mikołaja. JUTRO — Prota i Jacka.

ROZCZNICA. — W 1847 — męcząca śmierć T. Wiśniowskiego we Lwowie.

SZKOŁY. — Już się zaczęło regularne nauczanie w szkołach milwauckich, zarówno parafialnych, jak i publicznych. Działwa nasza rozpoczyna nowy rok szkolny, a czeka ją także nauka języka polskiego w szkółce sobotniej, dokształcającej, na Jackowie. Pamiętajcie o tym waszym obowiązku, rodzice. Ameryka chce mieć dwujęzycznych obywateli. Bądźcie więc dobrimi Amerykanami.

WITKOWSKI. — Przeczytajcie dziś na redakcyjnej stronie nasz wywiad z klerkiem miasta, Stanisławem Witkowskim. Piastuje on tę godność od 19 lat i jest przedmiotem naszej dumy.

DEMOKRACI. — Trzech liderów partii demokratycznej z Milwaukee i Madison wyjeżdżają dziś na konferencję partyjną do Kansas City. Są nimi: Patrick Lucey, Marguerite Benson i Herman Jensen.

MAX KARGER. — Zmarł jeden z najstarszych milwaucańskich, 88-letni, znany filantrop i społecznik, w swej rezydencji pn. 507 S. 2ga ul. Zmarły urodził się w Niemczech.

WKŁAD. — Przeczytajcie w dzisiejszym numerze na redakcyjnej stronie jak Holendrzy w "Nowej Holandii" — dzisiejszym stanie New York — przekreślali na początku 17 wieku polskie nazwiska. Pisze o tym nasz stały korespondent "T.S."

ZEIDLER. — Mayor Frank P. Zeidler mianował do "Committee for the Observance of United Nations Day" — na 3 lata — następujące osoby: panią Katarzynę Nowakowską z pn. 2900 So. 45 ul., p. Tomasz Baldikowskiego z pn. 2560 So. 6 ul., oraz panie Harriet Clinton i T. Coggs i pp. John Meyera i Irve Zinka. Teraz kolej na Radę Miejską, która musi te nominacje zatwierdzić.

POLKI Nowe Pielęgniarki

W zeszyły piątek 73 pielęgniarki otrzymały dyplomy ze szkoły pielęgniarek przy powiatowym szpitalu. Na liście nowych pielęgniarek znajduje się pięć Polek. Nazwiska tych są: Joyce Cieślak, Marjanna Jabłonowska, Marietta Karzewska, Maria Andracek i Rita Tomczak.

KOMITET SOBOTNIEJ SZKÓLKI

Komitet Sobotniej Szkółki odbędzie swoje zebranie w najbliższą sobotę t.j. w dniu 12 września o godzinie 7:30 wieczorem w sali Sokolni pod nr. 1575 W. Becher ul. na które urpasa się wszystkich członków o punktualne przybycie.

KOMITET.

STAN POGODY

DZIŚ, we czwartek pięknie i chłodniej. NAJNIŻSZA temperatura we czwartek w nocy — 46. NAJWYŻSZA temperatura w piątek — 70. WŚCHÓD słońca w piątek — 6:27. ZACHÓD słońca w piątek — 7:10.

HONOROWI GOŚCIE

Na Bankiecie Sejmiku PLAW

Szczegółowo opisywaliśmy we wczorajszym numerze przebieg sejmiku stanowego Polskiego Legionu Amerykańskich Weteranów, Bankiet był punktem kulminacyjnym tego sejmiku. Przy stole honorowym zajęli miejsce, mayor F. Zeidler, sędzia Gregorski, klerk S. Witkowski, Tomasz Różga, komendant Katorz, kontroler miejski Kalupa, Szerzyf 14 wardy R. Nowakowski, krajowy wicekomendant (z Chicago) C. Drodz, kom. stanowy z Ill. (z Chicago) Pudło, ks. Edward Andrzejewski, proboszcz parafii św. Jana Kantego, John Street z Wood, zastępca szefa departamentu "Special Service" administracji weterańskiej, Albert Pawlak, były stanowy komendant, krajowy skarbnik PLAW Skowroński, przedstawiciel "Kuryera Polskiego", T. Stomma, przewodniczący F. Krukar, oraz panie: Wanda Zalewska, stanowa prezesa PLAW na stan Wisconsin, krajowa wiceprezesa Trojańska (z Pullman, Ind.), prezeska stanowa z Illinois Rożańska (z Chicago), prezeska "Złoty Matek" Przybyło (z Chicago), krajowa sekretarka M. Kozłowska (z Kenosha), krajowa kasjerka S. Biestek (z Chicago) i krajowa marszałkini E. Łukaszewska (z Chicago).

W NIEDZIELĘ PIKNIK GNIAZDA 249 SOKOLSTWA POLSKIEGO

Gniazdo 249 Sokolstwa Polskiego zaprasza Polonię w Milwaukee i okolicy na wielki piknik jaki odbędzie się w niedzielę, dnia 13-go września, b.r. w Parku Bauera, przy So. 13 i W. Grange avenue.

Dobrowa orkiestra przygrzywać będzie do tańca. Na programie rozmaite rozrywki dla gości.

Bufet i kuchnia obficie zaopatrzone w doskonałe trunki i smaczne potrawy.

Dla wygody gości wynajęty został autobus, który będzie kursował od So. 13-iej i W. Lincoln ave., do parku. Pierwszy autobus wyruszy o godzinie 2:30, a drugi o godzinie 4-iej. Z powrotem o godzinie 3-iej wieczorem.

A więc do zobaczenia się na pikniku Gniazda 249 Sokolstwa Polskiego, w niedzielę, dnia 13 września w Parku Bauera. (Ogł.) KOMITET.

Ogłaszajcie się w Kuryerze Polskim
WAŻNA WIADOMOŚĆ DLA WSZYSTKICH MATEK
5 dniowa wielka sprzedaż, począwszy od soboty.

Dziewczęce zimowe płaszcze, jak nowe, w nr. 4 do 10, \$4.00. Chłopięce Blazers, od 4 do 10 \$3.00. Męskie ciężkie Blazers, Mackinaws, \$4.00. Męskie ubrania, Top palta, zimowe palta, waszego własnego wyboru po \$7.00.
828 SO. 5-TA ULICA

Wcale nie za wcześnie przygotowywać się już teraz do podróży w 1960 r.

DO POLSKI

Okręt BATORY bywa za wsze wypożyczony do ostatniej kabiny w miesiącach kwietniu, maju, czerwcu, lipcu i sierpniu. To też rejestrować się na podróż w przyszłym roku, należy już teraz.

Najlepsze kabiny na okręcie mają Ci, którzy zawczasu zamówią sobie miejsca.

Nie traćcie czasu — zgłaszajcie się niezwłocznie do
A. J. Brzostowicza
World Travel Service
624 W. Mitchell Ulica
Milwaukee 4, Wis.

DZIŚ — CENTRALA

Wymiana Listów Pomędzy Prof. Bojanowskim i Zwolińskim

Dziś, na posiedzeniu Centrali Towarzystwa im. K. Pułaskiego, najważniejszym punktem obrad będą przygotowania do "Wieczoru Literackiego" poety Wiktora Zwolińskiego, który stale mieszka w Chicago i którego utwory drukuje w odcinku i od czasu do czasu na innym miejscu "Kuryer Polski".

W związku z tym, profesor Jerzy Bojanowski, nasz sławny dyrygent, któremu Centrala zleciła artystyczne kierownictwo tego wieczoru, wystosował do poety list z prośbą o nadesłanie mu kilku utworów, które nadawałyby się do napisania do nich kompozycji muzycznej.

Wiktor Zwoliński natychmiast przesłał prof. Bojanowskiemu 12 swych utworów, na co otrzymał od naszego kompozytora list następujący: "Szanowny i drogi Panie, Dziękuję serdecznie za nadesłane wiersze, które w najbliższym czasie zwrócę, przepisawszy sobie niektóre na przyszły materiał do pieśni.

Tak się stało, że zanim te wiersze nadeszły, usłyszałem przeczytany mi telefonicznie przez Dr. Włoszczewskiego wyjątek, zdaje się, z dłuższego poematu o Pułaskim: "Dwóch krajów bohaterem byłeś..." Tak mi to przypało do serca, że poprosiłem o odpis, i wczoraj skończyłem kompozycję na cztery głosy męskie z fortepianiem. Pisanie tej muzyki dało mi wiele satysfakcji, za którą niniejszym bardzo dziękuję Autorowi pięknego wiersza. Gdy otrzymam odtbitkę partytury, prześlę Panu egzemplarz, w nadziei, że spotka się z Pana aprobatą.

Miałem początkowo zamiar zachować to jako niespodziankę na Wieczór Recytacyjny, obawiałem się jednak, że tak długie z mej strony milczenie mógłby Pan sobie źle tłumaczyć.

Łącząc serdeczne pozdrowienie, pozostaję

Z poważaniem
Jerzy Bojanowski.
Prof. Bojanowski napewno nam dziś pokaże — na posiedzeniu — swoją kompozycję, a tyle włożonej przez niego pracy i tak wielki wysiłek kompozytorski będzie dla nas

wszystkich zachętą do dopomoczenia pani Leonie Woźnińskiej i jemu samemu w przygotowaniach do tej imprezy, która powinna być wydarzeniem w życiu Polonii milwauckiej.

Ruch Towarzystw

CENTRALA Im. Kazimierza Pułaskiego odbędzie swe miesieczne posiedzenie w czwartek 10 b. m. o 8:30 w Lomu Weteranów, na które wszyscy dyrektorzy i wszyscy delegaci proszeni są o bezwarunkowe przybycie.

Tow. Władysława Łokietka, Gr. 8 Federacji odbędzie swe miesieczne posiedzenie w czwartek 10 b. m. o 7 wieczorem w sali Federacji.

Tow. Rzeczpospolita Polska, Gr. 2188 ZNP. odbędzie swe miesieczne posiedzenie w piątek, 11 września, o godzinie 8ej wieczorem, w Domu Związkowym.

Tow. ks. J. Sobieskiego, Gr. 307 ZNP. odbędzie swe miesieczne posiedzenie w sobotę, 18 b. m. o 8ej wieczorem w Domu Związkowym.

Tow. św. Franciszka, Gr. 628 ZPRK., odbędzie swe miesieczne posiedzenie w niedzielę, 13 września, o 1ej po południu, w sali parafialnej św. Józafata.

Tow. św. Piotra i Pawła, gr. 601 ZPRK. będzie miało swe posiedzenie w niedzielę 13 września w sali św. Jana Kantego.

Miesieczne posiedzenie Placówki 94 SWAP. odbędzie się w niedzielę 13 września we własnym Domu pn. 1631 W. Grant ul. o godzinie 2ej po południu.

Klub Starych Polskich Osadników i Osadniczek będzie miał swe powakacyjne posiedzenie w niedzielę 13 września w Domu Weteranów o godzinie 2:30 po południu. Prócz zwykłych spraw będą różne i ciekawe sprawozdania i opowiadania. Po posiedzeniu podana będzie smaczna przekąska i poczęstunek.

Oddział Pom. Pań przy Post. Woodrow Wilson odbędzie swe miesieczne posiedzenie w poniedziałek 14 września o 7:30 wieczorem w Domu Posterunku.

Tow. Ks. Stanisława Staszycy, gr. 534 ZNP., odbędzie swe miesieczne posiedzenie w poniedziałek 14 września o godzinie 7:30 wieczorem w sali szkolnej parafii św. Rodziny.

Tow. św. Stanisława Kostki, Gr. 283 ZPRK odbędzie swe miesieczne posiedzenie w poniedziałek 14 b. m. o 7:30 wieczorem w sali św. Jacka.

Tow. "St. Francis Hospital Guild" odbędzie swe miesieczne posiedzenie we wtorek 15 b. m. o 7:45 wieczorem w audytorium szpitala św. Franciszka.

JUST RELEASED FOR SALE
WITHOUT PRESCRIPTION
SUPER-DREEN
ONE A DAY TIME-CAPSULE
APPETITE
REDUCER
\$3.00 FOR TWO WEEKS SUPPLY

TERAZ JEST CZAS
do rozpoczęcia ubezpieczeniowego konta oszczędnościowego w
WEST ALLIS SAVINGS & LOAN ASSOCIATION
7401 W. Greenfield Ave.
Udzielamy pożyczki morgocowe na wasz dom.
Płacimy dywidendę na kontak oszczędnościowych od roku 1919

Apteka Chojnackiego
2105 W. MITCHELL UL.
EVergreen 4-6383
Specjaliści w wypełnianiu recept, lektarstwa, drogerji, przybory do pokoju chorego, artykuły toaletowe.
Wysyłamy lektarstwa do Polki.

CZY WIECIE

... że wasze oszczędności w Narodowej Spółce Oszczęd. Pożyczkowej dają zajęcie wam i waszym przyjaciółom i sąsiadom?

To prawda. Większa część waszych pieniędzy jakie oszczędzacie w Narodowej Spółce jest ulokowana w pożyczkach na nowe konstrukcyjne roboty. Pieniądze te umożliwiają budowę nowych domów — nowych domów które wymagają setki i setki fachowych robotników.

Na pewno wiecie że wasze pieniądze przynoszą wam dobry zysk w Spółce Narodowej — 4% dywidendy rocznie, obecna rata. Wiecie także, że każde konto jest zabezpieczone do \$10,000 przez federalną agencję rządową.

I w czasie gdy wasze pieniądze pracują dla was, przynosząc szczerze dywidendy z zabezpieczoną pewnością, to również dają zajęcie wam i wielu innym.

National
Savings & Loan Association
Spółka Oszczędnościowo Pożyczkowa
929 W. Mitchell Ulica
Alois E. Foss, Prezes
ML 5-6300